



1a. Portugal



✦ Cerimónia de entrega dos Prémios Gulbenkian. Discurso do Alto Comissário das Nações Unidas para os Refugiados, António Guterres.

▣ Gabinete do Presidente



O Gabinete do Presidente é a estrutura de apoio ao presidente do Conselho de Administração que acompanha e participa na implementação de projectos mantidos no âmbito da presidência, que apoia a representação institucional e a participação da Fundação nas organizações do sector fundacional e que assegura a gestão administrativa resultante das solicitações, internas e externas, dirigidas ao presidente.

Prémios Gulbenkian

O Gabinete assegurou a organização, a 20 de Julho de 2009, da cerimónia de entrega dos Prémios Gulbenkian Arte, Beneficência, Ciência, Educação e do Prémio Internacional Calouste Gulbenkian. O apoio ao Júri do Prémio Internacional Calouste Gulbenkian foi também assegurado pelo Gabinete.

Os Prémios Gulbenkian foram atribuídos à bailarina e coreógrafa **Vera Mantero** (Arte), ao **Chapitô** (Beneficência), à investigadora **Maria João Saraiva** (Ciência) e, *ex-aequo*, à **Fundação CEBI – Fundação para o Desenvolvimento Comunitário de Alverca** e à **Obra da Rua** (Educação).

O Prémio Internacional Calouste Gulbenkian, que em 2009 visou galardoar instituições ou individualidades que contribuíram decisivamente para o respeito pela diferença e diálogo intercultural, interétnico e inter-religioso, foi atribuído *ex-aequo* ao **Alto-Comissariado das Nações Unidas para os Refugiados** (ACNUR) e ao **Peace Research Institute in the Middle East** (PRIME).

Os vencedores dos Prémios Gulbenkian foram escolhidos com base nas propostas de cinco júris independentes, com a seguinte composição:

Prémio Internacional Calouste Gulbenkian

Jorge Sampaio (presidente), Fernando Henrique Cardoso, príncipe Hassan bin Talal, Hubert Védrine, Vartan Gregorian, José Gomes Canotilho.

Prémio Gulbenkian Arte

João Marques Pinto (presidente), José Gil, Raquel Henriques da Silva, Salwa Castelo-Branco, Jorge Silva Melo.

Prémio Gulbenkian Beneficência

António Barreto (presidente), D. Manuel Clemente, Alexandre Castro Caldas, Cristina Louro, Daniel Sampaio.

Prémio Gulbenkian Ciência

Fernando Lopes da Silva (presidente), Alexandre Quintanilha, Augusto Barroso, Luís Magalhães e Manuel Nunes da Ponte.

Prémio Gulbenkian Educação

Maria Helena da Rocha Pereira (presidente), Guilherme d'Oliveira Martins, João Filipe Queiró, Lúcia Jorge, Vítor Aguiar e Silva.

Actividades

O Gabinete do Presidente acompanha as actividades inerentes à participação da Fundação Calouste Gulbenkian em instituições e redes de fundações que, a nível nacional e internacional, promovem o aperfeiçoamento do sector fundacional, fomentam a cooperação entre as fundações e, ainda, que possibilitam à Fundação ter um papel facilitador no debate sobre os grandes temas europeus e/ou mundiais. Em 2009, destacam-se as seguintes actividades de âmbito internacional:

- ▶ Apoio à participação do presidente da Fundação nas actividades do European Foundation Centre (EFC), a que preside, designadamente na 20.ª Assembleia Geral e Conferência Anual do EFC, realizada em Maio, em Roma, sob o tema “Fighting Poverty – Creating Opportunities” e também nas comemorações do 20.º aniversário do EFC que tiveram lugar no mês de Novembro, em Berlim, sob o tema “Moving European Philanthropy Forward”.
- ▶ Apoio às actividades do Network of European Foundations (NEF), uma rede operacional de fundações europeias para a concretização de projectos comuns, através da participação do presidente da Fundação nas assembleias gerais do NEF e na resposta e encaminhamento de solicitações dos parceiros da rede. Nesse âmbito, entre outros, o Gabinete seguiu de perto a conclusão do projecto co-financiado pela Fundação, “Strategies for Impact in Philanthropy”, do Centre for Social Investment da Universidade de Heidelberg, cujos resultados serão tornados públicos em 2010.
- ▶ Participação do presidente da Fundação no 50.º Encontro do The Hague Club, uma rede informal de presidentes e *chief executive officers* das maiores fundações europeias que, desde 1971, se reúne anualmente para debater o papel da filantropia e a gestão de fundações. Em 2009, o encontro teve lugar na Haia.
- ▶ Apoio às actividades da Aliança das Civilizações, um projecto das Nações Unidas que tem como objectivo apoiar, através de uma rede de parcerias, o desenvolvimento de projectos que promovam o entendimento e a reconciliação entre culturas a nível global e, particularmente, entre as sociedades muçulmanas e ocidentais. Em 2009, o Gabinete apoiou a organização do encontro

“Israeli and Palestinian Dialogues – A People to People Approach”, presidido por Jorge Sampaio, alto-representante das Nações Unidas para a Aliança das Civilizações, que reuniu na sede da Fundação cerca de 45 peritos, na sua maioria palestinianos e israelitas, com o objectivo de produzirem um *white paper* sobre o conflito israelo-palestiniano. O Gabinete apoiou também a participação do presidente no Segundo Fórum da Aliança das Civilizações que teve lugar em Abril em Istambul.

- › Continuação da colaboração com o European Policy Centre, o mais conceituado *Euro-think tank* sediado em Bruxelas, através da concessão de um apoio estratégico de € 100 000 por ano, entre 2009-2011, em especial, ao programa “Europe in the World”.
- › Continuação de um apoio de € 100 000 por ano, entre 2008 e 2010, ao projecto “HELFIN”, uma rede portuguesa de parceiros do sector privado e organizações não governamentais que, coordenada pelo Alto-Comissariado das Nações Unidas para os Refugiados (ACNUR), procurará angariar fundos para os três países africanos mais afectados pelo flagelo da carência alimentar entre refugiados: Jibuti, Quênia e Eritreia.

A nível nacional, o Gabinete continuou a apoiar o presidente da Fundação no exercício da Presidência do Centro Português de Fundações (CPF), em particular no apoio às reuniões de direcção mensais e à consecução das actividades propostas pela Direcção do CPF para 2009, destacando-se:

- › O apoio à organização e à participação do presidente no fórum “Recursos Comunitários e Fundações”, que decorreu em Maio de 2009 no castelo de Santa Maria da Feira.
- › A participação na Comissão de Organização do 6.º Encontro de Fundações da CPLP, sob o tema “A Valorização do Factor Humano nos Processos de Desenvolvimento”, que decorreu no mês de Setembro em São Tomé e Príncipe. O encontro foi organizado com a Fundação Mãe Santomense.
- › O apoio técnico e financeiro à edição da versão portuguesa do livro *Philanthropy in Europe – A Rich Past, A Promising Future* e à publicação do livro que reúne as comunicações e conclusões do X Encontro Nacional de Fundações (Coimbra, Junho de 2008).
- › O apoio à produção de materiais de comunicação interna e externa do CPF, em colaboração com o Serviço de Comunicação, em particular os Estatutos e os Princípios de Boas Práticas do CPF.

Conferência internacional

Em articulação com o Programa Gulbenkian Ambiente, o Gabinete participou na preparação da conferência internacional **“O Ambiente na Encruzilhada. Por Um Futuro Sustentável”**, realizada a 27 e 28 de Outubro de 2009 e comissariada por Viriato Soromenho-Marques, coordenador do Programa Gulbenkian Ambiente.

A conferência abordou as diferentes facetas da crise global do ambiente, procurando determinar os equilíbrios fundamentais para um mundo mais sustentável. Em quatro conferências principais e três painéis temáticos um conjunto de personalidades de reconhecido prestígio, como Sir David King, Gilles Lipovetsky, Julie Packard, Malini Mehra, Miranda Schreurs e Jonathon Porritt, entre outros, discutiram questões relacionadas com a biodiversidade, a agricultura, a felicidade e a sociedade do hiperconsumo, o estado do ambiente e o desenvolvimento económico, e as mudanças políticas necessárias a um futuro mais promissor e ambientalmente equilibrado.

Em Abril de 2009 o Gabinete procedeu ao lançamento a nível nacional do livro co-editado com a Tinta-da-China, da conferência internacional que teve lugar em Outubro de 2008, *Podemos Viver sem o Outro?*, deste modo cumprindo dois objectivos fundamentais: a qualidade da publicação e a difusão dos seus conteúdos, em Portugal, por um público mais vasto. Em 2009, este livro foi também lançado pela editora Carcanet Press na sua versão inglesa.

Assuntos jurídicos

O Gabinete apoia juridicamente o presidente e o Conselho de Administração na elaboração e negociação de protocolos e contratos com instituições nacionais e internacionais no âmbito das actividades da Fundação. Para além disso, acompanha a evolução do regime jurídico aplicável às fundações, quer em Portugal, quer na União Europeia. A este nível, o Gabinete acompanhou e respondeu ao processo de consulta pública lançado pela Comissão Europeia no seguimento da publicação do Estudo de Viabilidade do Estatuto de Fundação Europeia, apresentado à Comissão em Fevereiro de 2009, pelo Max Planck Institute for International Private Law, de Hamburgo, e pelo Centre for Social Investment, de Heidelberg.

O Gabinete tem continuado a apoiar a participação no debate europeu sobre o IVA, uma vez que, em muitas situações, as fundações de utilidade pública são tratadas pelas administrações tributárias como consumidores finais, o que as impossibilita de reclamar o IVA, pago a montante.

Cedência de instalações

A gestão dos processos de cedência de instalações a terceiros, nomeadamente para a realização de conferências nacionais e internacionais, encontros, colóquios, seminários, congressos, *workshops* e apresentações de livros e/ou outras iniciativas, e cuja autorização é da competência do presidente da Fundação, encontra-se centralizada no Gabinete do Presidente em articulação com os Serviços Centrais.

Privilegiam-se solicitações provenientes de instituições sem fins lucrativos cujos objectivos se enquadrem ou contribuam para a realização das finalidades estatutárias da Fundação. Em 2008, o valor global das cedências gratuitas, consideradas materialmente como subsídios, foi de € 114 066, tendo a receita das cedências com encargos totalizado € 86 637.

Apoios

O Gabinete do Presidente é responsável pela gestão dos apoios atribuídos pelo presidente a outras instituições e projectos.

O Gabinete concedeu um total de € 60 600 em quotas voluntárias para apoiar a actividade de outras organizações filantrópicas, nomeadamente € 50 000 para o European Foundation Centre e € 10 000 para o Centro Português de Fundações.

No âmbito da Reserva sob sua Administração Directa (RADP), repartida pelas quatro áreas estatutárias da Fundação, o Gabinete concedeu directamente um total de € 448 845 em subsídios

e bolsas e atribuiu ainda um total de € 207 913 para projectos co-financiados por outros serviços da Fundação. Destacam-se as seguintes iniciativas apoiadas:

| Entidade | Montante | Descrição do projecto | País |
|--|-----------|---|----------|
| Manoel de Oliveira | € 100 000 | Filme <i>Singularidades de Uma Rapariga Loura</i> . Subsídio plurianual de € 200 000 para 2008-2009. | Portugal |
| Manoel de Oliveira | € 100 000 | Filme <i>O Estranho Caso de Angélica</i> . | Portugal |
| Instituto dos Museus e da Conservação | € 55 000 | Apoio para a produção do catálogo da exposição "Encompassing the Globe: Portugal e o Mundo nos Séculos XVI e XVII". | Portugal |
| Associação Casa da Achada – Centro Mário Dionísio | € 30 000 | Apoio para o desenvolvimento do projecto "Associação Casa da Achada – Centro Mário Dionísio". | Portugal |
| Chemnitz University of Technology | € 15 000 | Apoio à realização do congresso internacional "Ideas of Europe/Ideas for Europe". | Alemanha |
| Biblioteca Nacional de Portugal | € 15 000 | Apoio à exposição "Estrelas de Papel. Livros de Astronomia dos Séculos XIV a XVIII", integrada nas comemorações do Ano Internacional da Astronomia (AIA 2009). | Portugal |
| Reitoria da Universidade de Lisboa | € 12 000 | Apoio para o congresso da Internationale Gessellschaft, Hegel-Marx für Dialektisches Denken, "Universalismo, Questão Nacional, Conflito pela Hegemonia". | Portugal |
| Fundação Eça de Queiroz | € 12 000 | Apoio para a publicação de dois livros com ensaios literários sobre a obra de Eça de Queiroz: <i>Madame Bovary de Gustave Flaubert e o Primo Basílio de Eça de Queiroz</i> e <i>Bocejos Queirosianos</i> . Assegurados 50 por cento pela RADP e 50 por cento pelo Programa Gulbenkian de Língua Portuguesa. | Portugal |
| Associação 25 de Abril | € 10 000 | Apoio para a realização do projecto de investigação "Os Militares na Transição para a Democracia em Portugal". | Portugal |
| Sociedade Portuguesa de Estudos do Século XVIII | € 10 000 | Apoio para a organização do Seminário de Jovens Investigadores "A Europa e o Mundo Colonial no Século XVIII". | Portugal |
| Associação para o Desenvolvimento Económico e Social – SEDES | € 10 000 | Apoio para a remodelação das instalações da sede da Associação para o Desenvolvimento Económico e Social – SEDES. | Portugal |
| TERRATREME Filmes | € 10 000 | Apoio para o projecto de distribuição em dvd de cinco filmes produzidos em Portugal, entre os quais quatro documentários apoiados pela Fundação: <i>Bab Sebta</i> , <i>Visita Guiada</i> , <i>Santos dos Últimos Dias</i> , <i>Via de Acesso e Jardim</i> . | Portugal |
| Academia de Engenharia | € 6 000 | Apoio para a organização do Segundo Seminário Internacional de Previsão Sísmica. | Portugal |
| Teatro O Bando | € 5 000 | Apoio para produção do espectáculo teatral sobre o 25 de Abril apresentado no arraial comemorativo do 35.º aniversário do 25 de Abril. | Portugal |
| Escola Secundária de Camões | € 5 000 | Apoio para o programa de Comemorações do Centenário do Edifício Camões, "Liceu Camões 100 Anos a Aprender". | Portugal |
| Associação Divulgadora da Casa Museu Abel Salazar | € 5 000 | Apoio para a realização do documentário <i>Instituto de Ciências Biomédicas Abel Salazar – Passado e Presente de Uma Escola Humanista</i> . | Portugal |
| Associação Cultural Os Músicos do Tejo | € 5 000 | Apoio para a estreia da ópera barroca portuguesa <i>La Spinalba</i> , de Francisco António de Almeida, no Festival de Are More em Vigo. | Portugal |

Projecto “Arquivo da Fundação Calouste Gulbenkian”

Por decisão do Conselho de Administração da Fundação Calouste Gulbenkian, de 13 de Fevereiro de 2003, iniciou-se um projecto tendo em vista o tratamento e acondicionamento dos materiais do acervo arquivístico da Instituição, com o objectivo de garantir a sua conservação bem como a eventual disponibilização dos seus conteúdos. A estratégia adoptada foi de dar prioridade de tratamento aos arquivos de serviços extintos. Para além da descrição documental foi ainda decidido submeter os referidos conjuntos documentais a processos

de higienização e reacondicionamento, tendo, para o efeito, sido seleccionados materiais com características físicas e químicas apropriadas à conservação das espécies. O reacondicionamento dos arquivos permitiria ainda uma significativa economia de espaço de armazenamento.

Desde o início do projecto até ao começo do ano em apreço, foram os seguintes os arquivos totalmente tratados:

Arquivos da Presidência

Trata-se da documentação produzida e recebida pelos diversos órgãos e serviços que integraram ou funcionaram no âmbito da Presidência da Fundação; documentação produzida e recebida pelos titulares do cargo de presidente no âmbito da esfera pessoal/privada da sua actividade; documentação produzida e recebida por essas mesmas entidades enquanto titulares de outros cargos dirigentes da Fundação, em período anterior ao da sua investidura como presidentes.

A dimensão total destes arquivos era inicialmente de 84,72 metros lineares. Encontram-se, à data, totalmente organizados de acordo com o princípio da ordem original e descritos em instrumento de descrição em formato electrónico e em papel. Esse conjunto documental é constituído pelo arquivo do Serviço da Presidência, parte do arquivo da Secretaria do Conselho de Administração, arquivos Ferrer Correia e Victor Sá Machado e Balcão de Vendas.

O novo acondicionamento permitiu uma redução de 37 por cento do espaço necessário ao seu armazenamento.

Arquivo do ex-Serviço do Petróleo e do Gás

Inclui os subarquivos: António Boaventura de Sousa, Correspondence, Mr. Denton, Miscellaneous, Robert Gulbenkian e Empresas. Muita da documentação de Kevork Essayan e respeitante ao início da Fundação integra o subarquivo Miscellaneous. A dimensão deste conjunto documental era inicialmente de 102 metros lineares, tendo, após reacondicionamento, passado a ocupar 80 metros lineares de prateleira.

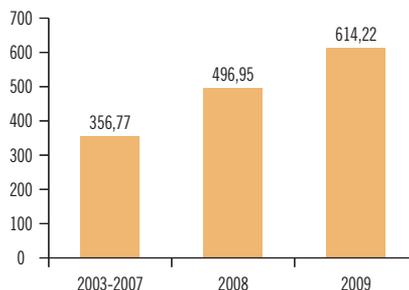
Arquivo do ex-Serviço do Médio Oriente

Integra 19,89 metros lineares de documentação, já totalmente descrita e acondicionada.

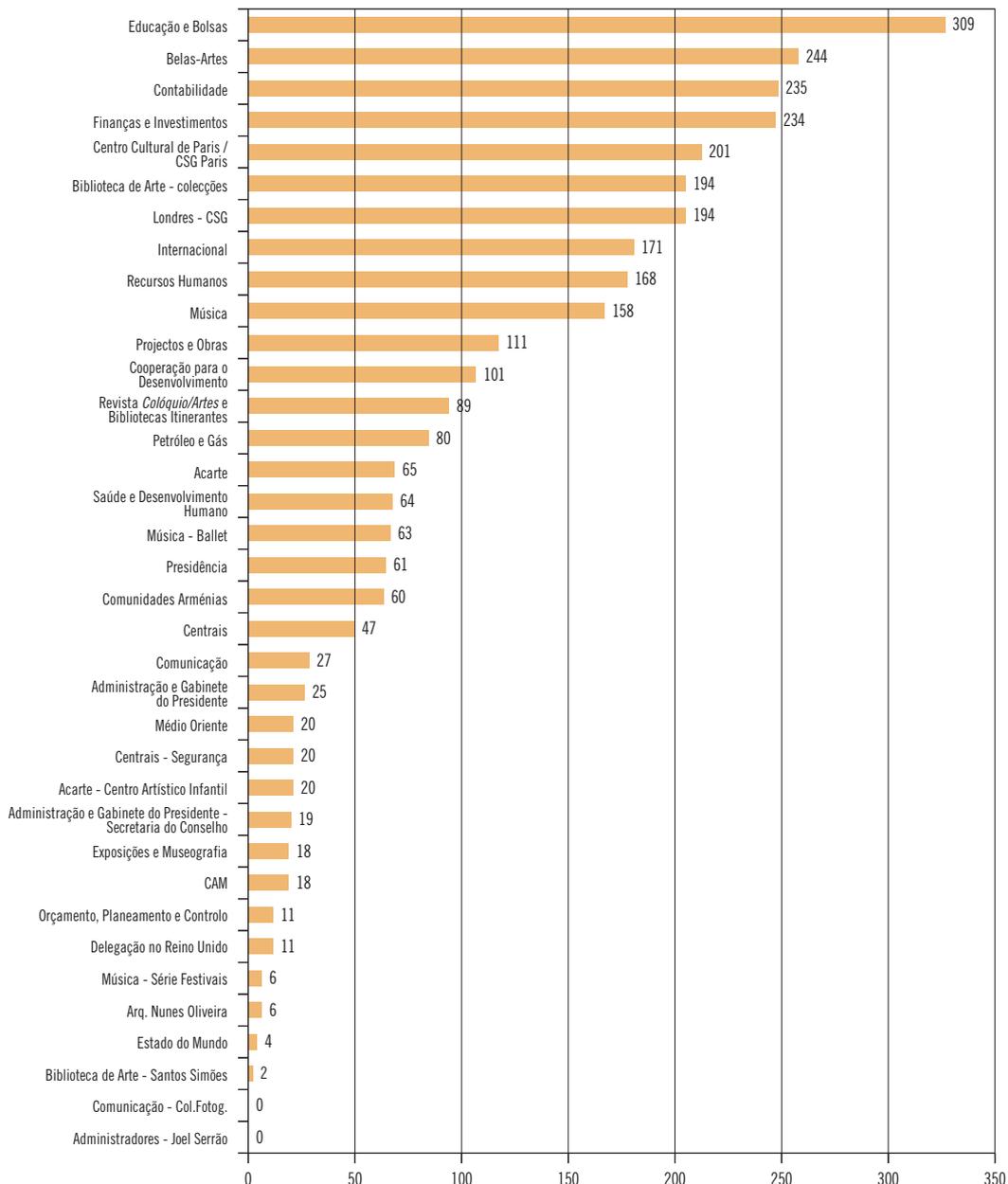
Arquivos do ex-Serviço da Cooperação

Integram este conjunto os seguintes arquivos: ex-Serviço do Ultramar, ex-Serviço de Cooperação

Centro de Arquivos da FCG
Documentação tratada
Taxa acumulada [metros lineares]



**Documentação instalada no Centro de Arquivos
da Fundação Calouste Gulbenkian**
(dimensão - m)



com os Novos Estados Africanos, ex-Serviço de Cooperação para o Desenvolvimento e alguma documentação do Serviço Internacional. A dimensão destes arquivos era, à data do início do processamento documental, de 130,05 metros lineares, tendo esta dimensão, após tratamento, sido reduzida para 100 metros lineares.

Colecção de diplomas da Fundação Gulbenkian

Foram descritos e acondicionados, e integrados no arquivo da Secretaria do Conselho de Administração, 97 documentos. Durante o ano de 2009, foram os seguintes os resultados desta intervenção:

Arquivos Londres

Conjunto documental que inclui vários arquivos, designadamente o arquivo Calouste Sarkis Gulbenkian – Londres, o arquivo das empresas Gulbenkian e o arquivo do Secretariado de Londres. Este conjunto esteve durante anos armazenado em Londres, tendo sido transferido para os armazéns da Fundação de Carnaxide há cerca de cinco anos, tendo depois sido submetido a expurgo. Actualmente encontra-se depositado no edifício-sede. Cento e doze dos 131 caixotes originais foram já abertos, tendo a documentação sido limpa e reacondicionada. Encontra-se descrita a documentação contida em 63 desses caixotes (Arquivo Calouste Sarkis Gulbenkian).

Arquivos Paris

Conjunto documental existente nas instalações do Centro Cultural Calouste Gulbenkian, em Paris, que inclui vários arquivos, designadamente o Arquivo Calouste Sarkis Gulbenkian – Paris, arquivo da Chancelaria Comercial da Embaixada Imperial do Irão em Paris, o arquivo das empresas Gulbenkian, o arquivo do Centro Cultural de Paris. Actualmente, encontram-se já depositados no centro de arquivos da Fundação cerca de 201 metros lineares de documentação. A descrição deste arquivo iniciou-se em Outubro de 2008 e, no final de 2009, encontram-se descritos cerca de 33 metros lineares de documentação.

Arquivo do Serviço de Belas-Artes

Arquivo com 244 metros lineares de documentação, dos quais mais de 50 por cento correspondem às séries Bolsas de Estudo de Especialização, Subsídios de Investigação e Subsídios, que já se encontram tratados e acondicionados. Foi dado início ao tratamento de outras séries, faltando tratar 19 por cento da documentação depositada no centro de Arquivos da Fundação. O tratamento deste arquivo, iniciado em 2006, foi, então considerado prioritário devido à necessidade de suportar a investigação que antecedeu e sustentou a exposição “50 Anos de Arte Portuguesa”.

Arquivo Ballet Gulbenkian

São cerca de 62,5 metros lineares de documentação, constituída por documentação textual (guarda-roupa, produção, cursos, *workshops*, digressões, programas, recortes de imprensa, audições), fotografias, registos de imagem em movimento e de som. De referir que a maior parte desta documentação é audiovisual. O tratamento deste arquivo foi iniciado em Novembro de 2008 e no final de 2009 encontram-se tratados 19,5 por cento da documentação.

Arquivo do ex-Serviço de Exposições e Museografia

Arquivo com uma dimensão estimada de 18 metros lineares, foram tratados em 2009 0,12 metros lineares em função de pedidos de consulta internos.

Arquivo do Serviço de Música

Arquivo com uma dimensão estimada de 164 metros lineares, foram tratados em 2009 0,81 metros lineares correspondentes a processos da série “Festivais”.

Colecções fotográficas dos Serviços Centrais

Trata-se de uma colecção de 5067 negativos e 6655 provas representando essencialmente

a história da construção dos edifícios da sede, Museu Calouste Gulbenkian, Jardim e Centro de Arte Moderna José de Azeredo Perdigão.

Nesta intervenção pretendeu-se, para além da inventariação e registo de cada imagem, o tratamento de conservação, incluindo limpeza e acondicionamento bem como a digitalização das imagens consideradas relevantes, permitindo assim uma melhor recuperação e reutilização das imagens.

A primeira fase do tratamento iniciou-se em Dezembro de 2008 e terminou em Abril de 2009, estando toda a colecção registada, limpa, acondicionada e digitalizadas 2438 imagens. As restantes, em número de 2780, serão digitalizadas durante o próximo ano.

Colecções fotográficas do Serviço de Comunicação

Trata-se da colecção de imagens existentes no Serviço de Comunicação e que documentam todo o tipo de actividades levadas a cabo pela Fundação Calouste Gulbenkian, em Portugal e no estrangeiro. Esta vasta colecção é constituída por mais de 25 mil espécies que necessitam de inventariação, registo, tratamento de conservação, incluindo limpeza e acondicionamento, assim como a digitalização das imagens consideradas relevantes, permitindo deste modo uma melhor recuperação e reutilização das mesmas.

Devido à extensão da colecção, este projecto terá a duração de 28 meses, prevendo-se a digitalização de cerca de 30 por cento do total.

Este projecto teve início em Setembro e, no final de 2009, encontravam-se processadas, do ponto de vista da preservação e conservação material e da descrição (preliminar), 5030 peças, estando já digitalizadas 300.

Estes diversos projectos de tratamento, informatização e acondicionamento de arquivos e colecções documentais – nuns casos já terminados, noutros ainda em curso – têm um impacto muito positivo nas condições de salvaguarda, acesso e investigação deste acervo documental, um recurso de informação essencial para a memória e a identidade desta Instituição, bem como para qualificar a sua acção. De referir que, durante 2009, o arquivo recebeu 480 pedidos de documentação provenientes dos serviços da Fundação e 74 pedidos de documentação destinada a investigação, de entidades exteriores à Instituição.

Durante o ano em apreço, o centro de arquivos da Fundação recebeu quatro estagiários do ensino universitário, dos quais três do curso de mestrado em Ciências da Informação Documental da Faculdade de Ciências Sociais e Humanas da Universidade Nova de Lisboa e um do curso de mestrado em Ciências Documentais da Universidade Lusófona.

Projecto de Inventariação do Arquivo do Extinto Ministério do Ultramar

Apoio de € 260 000, entre 2006 e 2009, para o Projecto de Inventariação do Arquivo do Extinto Ministério do Ultramar, realizado em parceria com o Ministério dos Negócios Estrangeiros, o Ministério das Finanças e da Administração Pública, o Ministério da Ciência, Tecnologia e Ensino Superior, o Ministério da Cultura através da Direcção-Geral dos Arquivos, coordenado cientificamente por José Mattoso. No âmbito deste projecto, foi constituído o repositório virtual que pode ser consultado no portal “Inventário dos Arquivos do Ministério do Ultramar”, disponível em <<http://arquivos.ministerioultramar.holos.pt/source/presentation/index.php>>.